

(перевод ниже)

**St. Vladimir Prince of Kiev
Orthodox Church**

**3163 Purcell's Cove Road
Halifax Nova Scotia Canada**

**Canadian Orthodox Church
Archdiocese of Canada (OCA)**

Under the Omophore of

His Eminence Archbishop Irénée (Rochon)

Archpriest Stelian Liabotis, Rector (902-412-2387)

Father Alexander Treiger (902-452-0255)

Deacon Michael Cherry (902-333-4431)

Thomas Sunday

Saturday April 18th

6pm **Vigil**

Sunday April 19th

Thomas Sunday

10am **Divine Liturgy**

Tuesday April 21,

Radonitsa

Fr. Vladimir - 1 Year Anniversary

6pm **Panikhida**

CHRIST IS RISEN!

+The feast of Pascha echoes long after the day itself. Until Ascension (May 21), we greet each other with the exchange **Christ is Risen! Indeed He is Risen!** Or **Truly He is Risen!** Prostrations are not permitted during this time. The joy of this feast should overwhelm all else.

+Paschal Message from His Eminence, Archbishop Irénée

[Pascha 2026](#)

[Dearly beloved Pastors, Monastics and Faithful of the Archdiocese of Canada, Orthodox Church in America, beloved in the Lord.](#)

Christ is Risen! Indeed He is Risen!

As we complete our 40 days of fasting and prayer, and having followed our beloved Savior through His Passion, death and burial, we are greeted with the joyous angelic message to the myrrhbearing women, "He is not here, He has risen".

These words fill us with the peace and hope that only Christ can give. Let us keep in our prayers all those of our brothers who are in difficult circumstances, that they may also see the light of Pascha.

+IRÉNÉE Archbishop of Ottawa and Canada (OCA)

+Paschal Message from Fr. Stelian
Christ Is Risen!

The clergy sat down a few months ago over some ice cream (a tradition that Fr. David started) and planned out the service schedule for Great Lent. We knew that there were a lot of services (more than ever before for our parish) and I was concerned that this might be too much for the parish.

God had other plans though. He touched your hearts, and your souls, and you filled the church with your presence, your prayers and your children! I have been incredibly moved by your faith in Christ, your dedication to the divine services and the support you continually show for each other.

The church was always full of people. The temple was decorated beautifully, The choir sang with angelic voices, glorifying God. Ladies baked a plethora of prosphora for all the liturgies, brought fruit and nuts for Holy Saturday, amazing baskets to be blessed and shared on Pascha night. Somehow through all of this, the ladies of our parish managed to organize and deliver two meal trains for Maria and Artem, as well as Shane and Jennifer, who both had babies in the past week.

The pot luck on Sunday after Paschal Vespers and the fellowship we shared was "beautiful" as Fr. David would say.

In just one short year since last Pascha, we lost Fr. Vladimir Tobin, who fell asleep in the Lord on April 22 2025. Fr. David Edwards passed away on June 14 2025, and just this week, on Tuesday April 14 2026, the Lord called to Himself, the handmaiden Therese Donovan, a long time parishioner. May their memory be eternal!

Through the prayers of St. Vladimir, may the Joy of the Risen Lord continue to beat in your hearts, not just now, but always!

With all my love and gratitude in the Risen Lord.
Indeed He Is Risen!

Fr. Stelian



The arrangements for the newly departed handmaiden of God, Therese Donovan, are as follows:

Tuesday April 21 at 10-11am

Location: Atlantic Funeral Home; [771 Main St Dartmouth](#)

Visitation

Interment will follow at the cemetery with Lity.

May God grant rest to the soul of the newly departed handmaiden, Therese and comfort to her family and all of us.

-Fr. Stelian

+Thomas Sunday

The nickname “Doubting Thomas” is a more recent creation. Although his faith did waiver, he overcame his doubt with belief, and even this was done to the glory of God.

Years later, when various heresies sought to deny that Christ was resurrected bodily, the Holy Fathers could point to this event, to cast aside all doubt that He stood before His disciples, with a physical, tangible form and not in spirit alone. You can read more details

here: https://orthodoxwiki.org/Apostle_Thomas

+Radonitsa

The Day of Rejoicing. We remember all our brethren who have died in the faith and hope of resurrection. Parishes often serve Panikhida on this day. In places where cemeteries have dedicated Orthodox sections, priests will bless the graves of the reposed.

+Confession

Confession is a Sacrament of the Orthodox Church. It is a service of repentance meant to reconcile us with God when we have separated ourselves from Him through our sinfulness.

A priest is usually available to hear confessions during vigil on Saturday or Sundays during the Hours, before the start of Divine Liturgy. If you need to confess, but are not able to attend church during these times, please make arrangements directly with Fr. Stelian or Fr. Alexander to hear your confession.

Here are several resources to aid in preparing for this Sacrament:

[*If We Confess Our Sins*](#) (Booklet adapted from Fr. Tom Hopko's writings)

[*Preparing for Confession*](#) (St. George Greek Orthodox Cathedral)

[*Preparation for Confession*](#) (Greek Orthodox Archdiocese of America)

+Newsletter delivery tips

Some people are still not getting the weekly newsletter. Here are some steps you can take to resolve this issue:

- Check your Spam Folder for emails from "parish_bulletin@halifaxorthodox.org". If you find any, mark it as "not spam"
- Add "parish_bulletin@halifaxorthodox.org" to your contacts
- Talk to me (Dcn. Michael)

Lenten Day						
Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
			1 / 19	2 / 20	3 / 21	4 / 22
			6pm Presanctified Liturgy		6pm Matins	Lazarus Saturday 10am Divine Liturgy 6pm Vigil
5 / 23	6 / 24	7 / 25	8 / 26	9 / 27	10 / 28	11 / 29
Palm Sunday 10am Divine Liturgy 1pm Matins	Holy Week 6pm Compline and Matins	Annunciation 10am Vesperal Liturgy 6pm Matins	10am Presanctified Liturgy 6pm Matins	10am Vesperal liturgy 6pm Matins with the 12 gospel readings	10 am Royal Hours 1pm Vespers 6pm Matins	9am Vesperal Liturgy noon Liturgy in Serbian 11pm Nocturns
12 / 30	13 / 31	14 / 1	15 / 2	16 / 3	17 / 4	18 / 5
Pascha 12 am Matins and Liturgy 2pm Paschal Vespers	Bright week Fast Free 10am Divine Liturgy and Procession					6pm Vigil
19 / 6	20 / 7	21 / 8	22 / 9	23 / 10	24 / 11	25 / 12
10am Divine Liturgy		Day of Rejoicing / Radonitsa 6pm Panikhida				6pm Vigil
26 / 13	27 / 14	28 / 15	29 / 16	30 / 17		
10am Divine Liturgy						

Note: all newsletters are also posted as PDFs here: <https://halifaxorthodox.org/news.html>

+Pascha Photos (thank you Alina)









If you would like to unsubscribe from this newsletter, please email parish_bulletin@halifaxorthodox.org

Православная Церковь
Святого Владимира Князя
Киевского

3163 Перселлс Ков
Галифакс, Новая Шотландия,
Канада

Канадская православная церковь
Архиепископия Канады (ОСА)

Под омофором

Его Высокопреосвященства Архиепископа
Иренея (Рошона)

Протоиерей Стелиан Лиаботис, Ректор (902-412-2387)

Отец Александр Трейгер (902-452-0255)

Диакон Майкл Черри (902-333-4431)

Фомино Воскресенье

Суббота, 18 апреля

18:00 - **Всенощное бдение**

Воскресенье, 19 апреля

Фомино Воскресенье

10:00 - **Божественная литургия**

Вторник, 21 апреля

Радоница

Отец Владимир — годовщина

18:00 - **Панихида**

CHRIST IS RISEN!

+Праздник Пасхи продолжается и после самого дня. До Вознесения (21 мая) мы приветствуем друг друга словами: «**Христос Воскресе! - Воистину Воскресе!**». В это время

не совершаются земные поклоны. Радость этого праздника должна превосходить всё остальное.

+Пасхальное послание Его Высокопреосвященства архиепископа Ириней

Пасха 2026

Возлюбленные пастыри, монашествующие и верные Архиепископии Канады Православной Церкви в Америке, возлюбленные о Господе!

Христос Воскресе! Воистину Воскресе!

авершив сорок дней поста и молитвы и последовав за нашим возлюбленным Спасителем в Его страданиях, смерти и погребении, мы слышим радостную ангельскую весть женам-мироносицам: «Его нет здесь - Он воскрес».

Эти слова наполняют нас миром и надеждой, которые может дать только Христос. Будем молиться о всех наших братьях, находящихся в трудных обстоятельствах, чтобы и они увидели свет Пасхи.

+ИРИНЕЙ

Архиепископ Оттавы и Канады (ПЦА)

+Пасхальное послание отца Стелиана

Христос Воскресе!

Несколько месяцев назад духовенство собралось за мороженым (традиция, начатая отцом Давидом) и составило расписание богослужений на Великий пост. Мы знали, что служб будет много (больше, чем когда-либо в нашем приходе), и я беспокоился, что это может оказаться слишком тяжёлым для прихожан.

Но у Бога были иные планы. Он коснулся ваших сердец и душ, и вы наполнили храм своим присутствием, молитвами и своими детьми! Я был глубоко тронут вашей верой во Христа, вашей преданностью богослужениям и той поддержкой, которую вы постоянно оказываете друг другу.

Храм всегда был полон людей. Он был прекрасно украшен, хор пел ангельскими голосами, прославляя Бога. Женщины испекли множество просфор для всех литургий, принесли фрукты и орехи на Великую субботу, подготовили удивительные корзины для освящения и праздничной трапезы в пасхальную ночь. И при всём этом женщины нашего прихода смогли организовать и доставить два «поезда еды» для Марии и Артёма, а также для Шейна и Дженнифер, у которых на прошлой неделе родились дети.

Общий обед (potluck) в воскресенье после Пасхальной вечерни и наше общение были «прекрасными», как сказал бы отец Давид.

Всего за один год со времени прошлой Пасхи мы потеряли отца Владимира Тобина, который отошёл ко Господу 22 апреля 2025 года. Отец Давид Эдвардс скончался 14 июня 2025 года, и на этой неделе, во вторник 14 апреля 2026 года, Господь призвал к Себе рабу Божию Терезу Донован, давнюю прихожанку. Вечная им память!

По молитвам святого Владимира да пребудет радость Воскресшего Господа в ваших сердцах - не только сейчас, но всегда!

С любовью и благодарностью о Воскресшем Господе.

Воистину Воскресе!

Отец Стелиан



Расписание похорон почившей слуги Божьей Терезы Донован, следующее:

Вторник, 21 апреля, в 10:00-11:00

Место: Atlantic Funeral Home; [771 Main St Dartmouth](#)

Прощание

Затем состоится погребение на кладбище.

Да дарует Господь покой душе новопреставленной слуги Божьей Терезы и утешение ее семье и всем нам.

-Отец Стелиан

+Фомино воскресенье

Прозвище «неверующий Фома» появилось сравнительно недавно. Хотя его вера поколебалась, он преодолел сомнение верой, и даже это послужило к славе Божией.

Спустя годы, когда различные ереси пытались отрицать телесное воскресение Христа, святые отцы указывали на это событие, чтобы развеять всякое сомнение в том, что Он стоял перед учениками в реальном, осязаемом теле, а не только в духе. Вы можете прочитать более подробно здесь: https://orthodoxwiki.org/Apostle_Thomas

+Радоница

День радости. Мы вспоминаем всех наших усопших братьев, почивших в вере и надежде воскресения. В этот день в приходах часто совершается панихида. Там, где есть православные участки кладбищ, священники освящают могилы усопших.

+Исповедь

Исповедь - Таинство Православной Церкви. Это служба покаяния, предназначенная для примирения нас с Богом, когда мы отдаляемся от Него своими грехами.

Священник обычно доступен для исповеди во время всеобщего бдения в субботу или в воскресенье во время Часов перед началом Божественной литургии. Если вам необходимо исповедоваться, но вы не можете присутствовать в это время, пожалуйста, договоритесь напрямую с отцом Стелианом или отцом Александром.

Вот несколько материалов для подготовки к этому Таинству:

[«Если мы исповедуем наши грехи»](#)

[«Подготовка к исповеди»](#) (собор св. Георгия)

[«Подготовка к исповеди»](#) (Греческая архиепископия Америки)

+Советы по получению рассылки

Некоторые люди всё ещё не получают еженедельную рассылку. Вот что можно сделать:

- Проверьте папку «Спам» для писем от parish_bulletin@halifaxorthodox.org и
отметьте их как «не спам»
- Добавьте этот адрес в контакты
- Обратитесь ко мне (диакон Майкл)

Примечание: все рассылки также публикуются в формате PDF на сайте: <https://halifaxorthodox.org/news.html>

Lenten Day						
Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
			1 / 19	2 / 20	3 / 21	4 / 22
			6pm Presanctified Liturgy		6pm Matins	Lazarus Saturday 10am Divine Liturgy 6pm Vigil
5 / 23	6 / 24	7 / 25	8 / 26	9 / 27	10 / 28	11 / 29
Palm Sunday 10am Divine Liturgy 1pm Matins	Holy Week 6pm Compline and Matins	Annunciation 10am Vesperal Liturgy 6pm Matins	10am Presanctified Liturgy 6pm Matins	10am Vesperal liturgy 6pm Matins with the 12 gospel readings	10 am Royal Hours 1pm Vespers 6pm Matins	9am Vesperal Liturgy noon Liturgy in Serbian 11pm Nocturns
12 / 30	13 / 31	14 / 1	15 / 2	16 / 3	17 / 4	18 / 5
Pascha 12 am Matins and Liturgy 2pm Paschal Vespers	Bright week Fast Free 10am Divine Liturgy and Procession					6pm Vigil
19 / 6	20 / 7	21 / 8	22 / 9	23 / 10	24 / 11	25 / 12
10am Divine Liturgy		Day of Rejoicing / Radonitsa 6pm Panikhida				6pm Vigil
26 / 13	27 / 14	28 / 15	29 / 16	30 / 17		
10am Divine Liturgy						

Если вы хотите отписаться от рассылки, напишите на parish_bulletin@halifaxorthodox.org